

<u>\$46</u>

**S8** 

**S85** 

Königs Wusterhausen ◆ Grünau/Adlershof

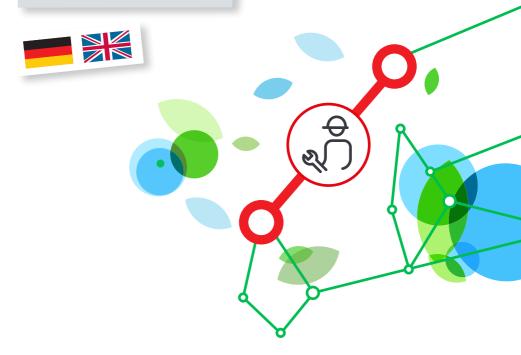
08.07. (Fr) - 22.08.2022 (Mo)

22 Uhr 1:30 Uhr

Ersatzverkehr mit Bussen

Replacement service by bus

## Mo-Fr Zugverkehr ab/bis Grünau







## Inhalt

Seite 3	Sehr geehrte Fahrgäste, Dear Passengers,
Seite 4	Übersichtsgrafik Mo-Fr vom 11.07. (Mo) 4 Uhr bis 19.08.2022 (Fr) 22 Uhr Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien
Seite 5	Ersatzverkehr mit Bussen
Seite 7	Übersichtsgrafik Sa+So vom 08.07. (Fr) 22 Uhr bis 22.08.2022 (Mo) 1:30 Uhr jeweils von Fr 22 Uhr durchgehend bis Mo 1:30 Uhr Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien
Seite 8	Ersatzverkehr mit Bussen
Seite 9	Bauzustand vom 22.08. (Mo) 4 Uhr bis 26.08.2022 (Fr) 1:30 Uhr Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien Ersatzverkehr mit Bussen

## Haltestellen des Ersatzverkehrs mit Bussen (Karten)

Seite 10	Königs Wusterhausen und
	Bushaltestelle "Königs Wusterhausen, Brückenstraße"
Seite 11	Wildau
Seite 12	Zeuthen
Seite 13	Eichwalde
Seite 14	Bushaltestelle "Eichwalde, Tschaikowskistraße"
Seite 15	Grünau
Seite 16	Adlershof

## Impressum:

Herausgeber S-Bahn Berlin GmbH Fahrgastmarketing Elisabeth-Schwarzhaupt-Platz 1 10115 Berlin

Stand: 23. Juni 2022 Änderungen vorbehalten. Einzelangaben ohne Gewähr.

sbahn.berlin

## Sehr geehrte Fahrgäste,

vom 08.07. (Fr) 22 Uhr bis 26.08.2022 (Fr) 1:30 Uhr wird auf der südlichen S46 gebaut. Vom 08.07. (Fr) 22 Uhr bis 22.08. (Mo) 1:30 Uhr ist der Abschnitt Königs Wusterhausen → Grünau durchgehend gesperrt. An den Wochenenden wird die Sperrung jeweils von Freitagabend 22 Uhr bis Montagmorgen 1:30 Uhr auf den Abschnitt Königs Wusterhausen → Grünau → Adlershof erweitert. Betroffen sind auch die Linien S8 und S85. In der letzten Woche vom 22.08. (Mo) 4 Uhr bis 26.08. (Fr) 1:30 Uhr ist nur noch der Abschnitt Königs Wusterhausen → Wildau gesperrt.

Es wird Ersatzverkehr mit Bussen auf mehreren unterschiedlichen Linien eingerichtet. Bitte beachten Sie auch die Unterbrechungen beim Bahn-Regionalverkehr (RE2, RB22 und RB24).

Während der Bauzeit wird nördlich vom Bahnhof Königs Wusterhausen die Brücke über die Storkower Straße neu gebaut sowie zwischen Zeuthen → Grünau ca. 8,5 Kilometer Gleise und zwei Weichen erneuert. An den Wochenenden ist auch der gesamte S-Bf. Grünau betroffen und kann von S-Bahnen nicht angefahren werden.

Es kommen überwiegend barrierefreie Busse zum Einsatz. Bitte haben Sie Verständnis, sollten einzelne Fahrten nicht barrierefrei angeboten werden können. Die Beförderung von Kinderwagen, Rollstühlen und Fahrrädern ist nur im Rahmen vorhandener Kapazitäten möglich. Dabei haben Kinderwagen und Rollstühle Vorrang.

## Bitte erwerben Sie Ihre Fahrausweise möglichst vor Fahrtantritt.

Wir empfehlen, kurz vor Fahrtantritt eine Reiseverbindung aus den elektronischen Fahrplanauskunftsprogrammen unter sbahn.berlin, www.vbb.de oder www.bahn.de abzurufen. Die Daten sind auch per App verfügbar. Hier werden Ihnen alternative Routen angezeigt.

Ihre S-Bahn Berlin GmbH

## Dear Passengers,

from 08.07. (Fri) 10 p.m. to 26.08.2022 (Fri) 1.30 a.m. constructions works are taking place on the route of the southern S46. From 08.07. (Fri) 10 p.m. to 22.08. (Mon) 1.30 a.m. the Königs Wusterhausen <> Grünau section is completely closed. At weekends, the closure will be extended to the Königs Wusterhausen <> Grünau <> Adlershof section from Friday evening 10 p.m. to Monday morning 1.30 a.m. The Lines S8 and S85 are also affected. In the last week from 22.08. (Mon) 4 a.m. to 26.08. (Fri) 1.30 a.m. only the Königs Wusterhausen <> Wildau section is still closed.

Replacement bus services will be set up on several different routes. Please also note the interruptions in regional train services (RE2, RB22 and RB24).

During the construction period, the bridge over Storkower Strasse north of the Königs Wusterhausen station will be rebuilt. Between Zeuthen - Grünau around 8.5 kilometers of track and two switches will be renewed.

Mainly barrier-free vehicles will be used for replacement services. We ask for your understanding should barrierfree vehicles be unavailable for any part of your journey. Transporting pushchairs, wheelchairs and bicycles is only possible where there is space on the bus, with priority being given to pushchairs and wheelchairs.

#### Please purchase your ticket prior to travelling, since tickets are not available for purchase on the buses.

Before you start your journey, we recommend that you check service availability in the electronic timetable information at sbahn.berlin, www.vbb.de or www.bahn.de. The information you need is also available on the corresponding apps and mobil.s-bahn-berlin.de. These online resources can show you alternative routes to your destination.

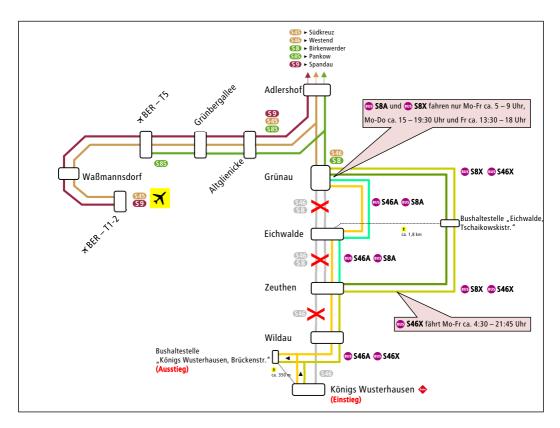
S-Bahn Berlin GmbH

## **Zustand Montag bis Freitag**

11.07. (Mo) 4 Uhr bis 19.08.22 (Fr) 22 Uhr, jeweils von Montag 4:00 Uhr durchgehend bis Freitag 22:00 Uhr gesperrt ist der Abschnitt Königs Wusterhausen ◆ Grünau

# Conditions Monday to Friday

From 11.07.(Mon) 4 a.m. to 19.08.22 (Fri) 10 p.m., respectively from Monday 4 a.m. continuously to Friday 10 p.m. the section Königs Wusterhausen ◄► Grünau is closed.



# Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien/Route of the affected S-Bahn lines:

- §46 fährt/runs: Grünau → Westend
- fährt/runs: Grünau → Birkenwerder
- 585 fährt/runs: ★BER T5 ◆ Adlershof ◆ Pankow

<b>S85</b>										
Veränderungen										
Fahrplanauszug										
S85	S85	S85						S85	S85	S85
13	33	53	ab	▼	★ Flughafen BER – Terminal 5	<b>A</b>	an	22	42	02
16	36	56		•	Grünbergallee	<b>A</b>		20	40	00
18	38	58		•	Altglienicke	<b>A</b>		18	38	58
22	42	02	ab	•	Adlershof	<b>A</b>	ab	13	33	53
Pankow	Pankow	Pankow	Weiter nach				Kommt aus	Pankow	Pankow	Pankow

#### Ersatzverkehr mit Bussen

#### S46A Königs Wusterhausen → Grünau

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

Bahnhof/ Station	Bushaltestelle <i>Stop at bus stop</i>	in der Straße/auf dem on (street)/at (square)	hier hält auch <i>also stops here</i>
Königs Wusterhausen	<b>Einstieg:</b> S Königs Wusterhausen Bhf	Maxim-Gorki-Straße (Position 2) – Nähe Wasserturm	
	Ausstieg: Brückenstraße	Brückenstraße (vor Gerichtstr.) Nähe Landratsamt	
Wildau	S Wildau	Karl-Marx-Straße	805 736, 737, 738, N36
Zeuthen	S Zeuthen	Goethestraße	8US 731, 733, 734
Eichwalde	S Eichwalde	in Fahrtrichtung Grünau: August-Bebel-Platz (vor August-Bebel-Allee)	
ciciiwaide	5 Elcliwalue	in Fahrtrichtung K. Wusterhausen August-Bebel-Platz (vor Schmöckwitzer Straße)	
Grünau	S Grünau	Adlergestell (Position 11)	N68

Die Busse fahren im 20-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 28 bis 39 Minuten.

#### S46X Königs Wusterhausen → Grünau

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

bie Haltestellen des Elsatzverkeins beimden sich mehrheplacement bas stops								
Bushaltestelle	in der Straße/auf dem	hier hält auch						
Stop at bus stop	on (street)/at (square)	also stops here						
Einstieg:	Maxim-Gorki-Straße							
S Königs Wusterhausen Bhf	(Position 2) – Nähe Wasserturm							
Ausstieg:	Brückenstraße (vor Gerichtstr.)							
Brückenstraße	Nähe Landratsamt							
S Wildau	Karl-Marx-Straße	os 736, 737, 738, N36						
S Zeuthen	Goethestraße	8US 731, 733, 734						
		<b>•</b> 722						
Eichwalde, Tschaikowskistr.	Zeuthener Straße	8US 733						
S Grünau	Adlergestell (Position 11)	8US N68						
	Bushaltestelle Stop at bus stop  Einstieg: S Königs Wusterhausen Bhf Ausstieg: Brückenstraße S Wildau S Zeuthen Eichwalde, Tschaikowskistr.	Bushaltestelle Stop at bus stop  Einstieg: S Königs Wusterhausen Bhf Ausstieg: Brückenstraße S Wildau S Zeuthen  Brückenstraße S Zeuthen  Brückenstraße S Zeuthen  Brückenstraße S Zeuthen  Brückenstraße S Zeuthen  S Zeuthen  In der Straße/auf dem On (street)/at (square)  Maxim-Gorki-Straße (Position 2) – Nähe Wasserturm Brückenstraße (vor Gerichtstr.) Nähe Landratsamt S Karl-Marx-Straße S Zeuthener Straße						

Diese Linie verkehrt von ca. 4:30 bis 21:45 Uhr. Die Busse fahren im 20-Minutentakt, von ca. 4:30 bis 9 Uhr sowie von ca. 14 bis 20:30 Uhr verdichtet auf einen 10-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 20 bis 29 Minuten.

In Fahrtrichtung Königs Wusterhausen enden die Busse wegen einer Einbahnstraßenregelung in Königs Wusterhausen in der Brückenstraße vor der Gerichtstraße (Nähe Landratsamt). Von dort beträgt der Fußweg zum Bahnhof Königs Wusterhausen ca. 350 Meter.

In the direction of Königs Wusterhausen, the buses end in Königs Wusterhausen in the Brückenstraße in front of the Gerichtstraße (near the district office) due to a one-way street regulation in Königs Wusterhausen. From there it is a 350 meters walk to Königs Wusterhausen train station.

#### 88A Zeuthen → Grünau

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

		c.	
Bahnhof/ <i>Station</i>	Bushaltestelle Stop at bus stop	in der Straße/auf dem <i>on (street)/at (square)</i>	hier hält auch <i>also stops here</i>
Zeuthen	S Zeuthen	Schulstraße	
Eichwalde	S Eichwalde	in Fahrtrichtung Grünau: August-Bebel-Platz (vor August-Bebel-Allee) in Fahrtrichtung Zeuthen: August-Bebel-Platz (vor Schmöckwitzer Straße)	
Grünau	S Grünau	Adlergestell (Position 11)	805 N68

Diese Linie verkehrt nur von ca. 5 bis 9 Uhr, Mo-Do von ca. 15 bis 19:30 Uhr sowie Fr von ca. 13:30 bis 18 Uhr. Die Busse fahren im 20-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 19 bis 25 Minuten.

#### **S8X** Zeuthen **→** Grünau

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

bie natestenen des Elsateverkenis bennaen sien menneplacement bas stops								
Bahnhof/ Station	Bushaltestelle	in der Straße/auf dem	hier hält auch					
	Stop at bus stop	on (street)/at (square)	also stops here					
Zeuthen	S Zeuthen	Schulstraße						
Eichwalde	Eichwalde, Tschaikowskistr.	Zeuthener Straße	8US 733					
Grünau	S Grünau	Adlergestell (Position 11)	N68					

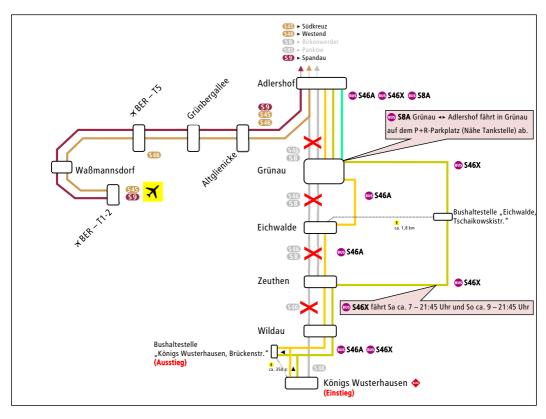
Diese Linie verkehrt nur von ca. 5 bis 9 Uhr, Mo-Do von ca. 15 bis 19:30 Uhr sowie Fr von ca. 13:30 bis 18 Uhr. Die Busse fahren im 20-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 14 bis 19 Minuten.

**Zustand Samstag und Sonntag** 

08.07. (Fr) 22 Uhr bis 22.08.22 (Mo) 1:30 Uhr, jeweils von Freitag 22:00 Uhr durchgehend bis Montag 1:30 Uhr gesperrt ist der Abschnitt Königs Wusterhausen ◄► Grünau ◂► Adlershof

Conditions Saturday and Sunday

From 08.07. (Fri) 10 p.m continuously to 22.08.22 (Mon) 1.30 a.m. respectively from Friday 10 p.m. to Monday 1.30 a.m. the section Königs Wusterhausen  $\blacktriangleleft \triangleright$  Grünau  $\blacktriangleleft \triangleright$  Adlershof is closed.



Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien/Route of the affected S-Bahn lines:

546 fährt/runs: x BER – T5 ◆ Adlershof ◆ Westend

Sa+So 12 bis 20 Uhr (wenn der 5-/5-/10-Minutentakt auf dem Ring gilt):

→ BER – T5 → Adlershof → Tempelhof

im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So: Altglienicke → Südkreuz

58 fährt/runs: Schöneweide ← Birkenwerder

Sa+So 12 bis 20 Uhr (wenn der 5-/5-/10-Minutentakt auf dem Ring gilt):

Ostkreuz ► Birkenwerder, in der Gegenrichtung Birkenwerder ► Schöneweide

im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So: Altglienicke → Pankow

fährt/*runs*: Schöneweide **→** Pankow

Sa+So 12 bis 20 Uhr (wenn der 5-/5-/10-Minutentakt auf dem Ring gilt):

Schöneweide ► Pankow, in der Gegenrichtung Pankow ► Ostkreuz

\$46

Veränd	Veränderungen									
Fahrpla	Fahrplanauszug									
S46	S46	S46						S46	S46	S46
10	30	50	ab	▼	★ Flughafen BER – Terminal 5	<b>A</b>	an	25	45	05
13	33	53		•	Grünbergallee	<b>A</b>		22	42	02
15	35	55		•	Altglienicke	•		20	40	00
19	39	59	ab	▼	Adlershof	•	ab	16	36	56
Tempelhof/ Westend	Tempelhof/ Westend	Tempelhof/ Westend	Weiter	nach			Kommt aus	Tempelhof/ Westend	Tempelhof/ Westend	Tempelhof/ Westend
Fahrpla	Fahrplanänderungen									

In Adlershof fährt die S46 nach Tempelhof/Westend 1 Minute früher ab.

S46 S8

Veränderungen im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So												
Fahrplanauszug												
<b>S8</b>	S46	<b>S8</b>	S46						58	S46	58	S46
18	27	48	57	ab	•	Altglienicke	•		07	22	37	52
24	39	54	09	ab	•	Adlershof	•	ab	03	18	33	48
Pankow	Südkreuz	Pankow	Südkreuz	Weite	r nach		Komi	nt aus	Pankow	Südkreuz	Pankow	Südkreuz

#### Ersatzverkehr mit Bussen

88 S46A Königs Wusterhausen → Grünau → Adlershof

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

Bahnhof/ <i>Station</i>	Bushaltestelle	in der Straße/auf dem	hier hält auch
	Stop at bus stop	on (street)/at (square)	also stops here
	S Königs Wusterhausen Bhf	Maxim-Gorki-Straße	
Königs Wusterhausen	9	(Position 2) – Nähe Wasserturm	
Konigs Wasternausen	Brückenstraße	in Fahrtrichtung K. Wusterhausen:	
	Didekenstrabe	Brückenstraße (vor Gerichtstr.)	
Wildau	S Wildau	Karl-Marx-Straße	805 736, 737, 738, N36
Zeuthen	S Zeuthen	Goethestraße	8US 731, 733, 734
		in Fahrtrichtung Adlershof:	
	S Eichwalde	August-Bebel-Platz	
Eichwalde		(vor August-Bebel-Allee)	
Lichwarde		in Fahrtrichtung K. Wusterhausen:	
		August-Bebel-Platz	
		(vor Schmöckwitzer Straße)	
Grünau	S Grünau	Adlergestell (Position 10 + 11)	8US N68
Adlershof	S Adlershof	Rudower Chaussee	<b>№</b> N60, N64, N68
7.0.0.0.0.	5 / (3.5.5.15.	(Position 4 - unter der Brücke)	

Die Busse fahren im 20-Minutentakt, im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So im 30-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 32 bis 46 Minuten.

In Fahrtrichtung Königs Wusterhausen enden die Busse wegen einer Einbahnstraßenregelung in Königs Wusterhausen in der Brückenstraße vor der Gerichtstraße (Nähe Landratsamt). Von dort beträgt der Fußweg zum Bahnhof Königs Wusterhausen ca. 350 Meter.

#### S46X Königs Wusterhausen → Grünau → Adlershof

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

Bahnhof/ <i>Station</i>	Bushaltestelle <i>Stop at bus stop</i>	in der Straße/auf dem on (street)/at (square)	hier hält auch <i>also stops here</i>
Känige Wusterhausen	S Königs Wusterhausen Bhf	Maxim-Gorki-Straße (Position 2) – Nähe Wasserturm	
Königs Wusterhausen	Brückenstraße	in Fahrtrichtung K. Wusterhausen: Brückenstraße (vor Gerichtstr.)	
Wildau	S Wildau	Karl-Marx-Straße	805 736, 737, 738, N36
Zeuthen	S Zeuthen	Goethestraße	80s 731, 733, 734
Eichwalde	Eichwalde, Tschaikowskistr.	Zeuthener Straße	8US 733
Grünau	S Grünau	Adlergestell (Position 10 + 11)	805 N68
Adlershof	S Adlershof	Rudower Chaussee (Position 4 - unter der Brücke)	805 N60, N64, N68

Diese Linie verkehrt Sa von ca. 7 bis 21:45 Uhr und So von ca. 9 bis 21:45 Uhr. Die Busse fahren im 20-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 25 bis 35 Minuten.

S8A Grünau <► Adlershof

Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

bie Haltestellen des Lisatzverkeins beiniden sich menneplacement bus stops							
Bahnhof/ Station	Bushaltestelle	in der Straße/auf dem	hier hält auch				
	Stop at bus stop	on (street)/at (square)	also stops here				
Grünau	S Grünau	P+R-Parkplatz (Nähe Tankstelle)					
Adlershof	S Adlershof	Rudower Chaussee (Position 4 - unter der Brücke)	N60, N64, N68				

Die Busse fahren im 20-Minutentakt, im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So im 30-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 4 bis 8 Minuten.

# 22.08. (Mo) 4 Uhr durchgehend bis 26.08. (Fr) 1:30 Uhr gesperrt ist der Abschnitt Königs Wusterhausen → Wildau

22.08. (Mon) 4 a.m. continuously until 26.08. (Fri) 1.30 a.m. the section Königs Wusterhausen → Wildau is closed.

Linienführungen der betroffenen S-Bahn-Linien/Route of the affected S-Bahn lines:

- 546 fährt/runs: Wildau → Westend
- fährt/*runs*: Zeuthen/Grünau → Birkenwerder
- 585 fährt/runs: Grünau → Pankow
- S46 Königs Wusterhausen → Wildau

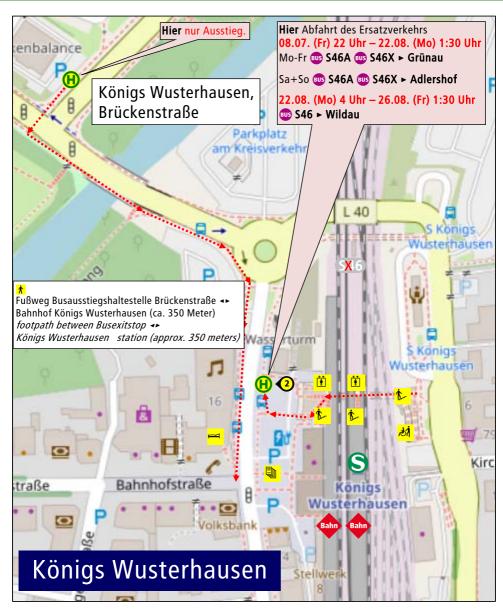
#### Die Haltestellen des Ersatzverkehrs befinden sich hier/Replacement bus stops

Die naltestellen des Eisatzverkeins beiniden sich nier neplacement bus stops				
	Bahnhof/ <i>Station</i>	Bushaltestelle	in der Straße/auf dem	hier hält auch
		Stop at bus stop	on (street)/at (square)	also stops here
	Königs Wusterhausen	S Königs Wusterhausen Bhf	Maxim-Gorki-Straße	
			(Position 2) – Nane wasserturm	
		Brückenstraße	in Fahrtrichtung K. Wusterhausen:	
			Brückenstraße (vor Gerichtstr.)	
	Wildau	S Wildau	Karl-Marx-Straße	🚥 736, 737, 738, N36

Diese Linie verkehrt im 20-Minutentakt. Die Fahrzeit für die gesamte Strecke beträgt ca. 4 bis 7 Minuten.



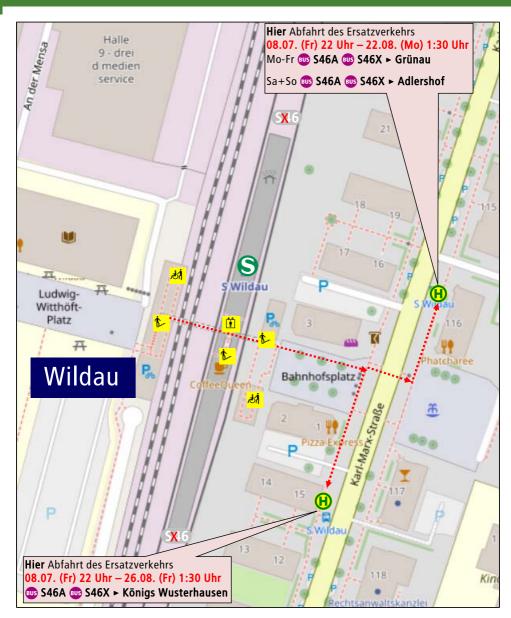
Stops served by replacement bus service







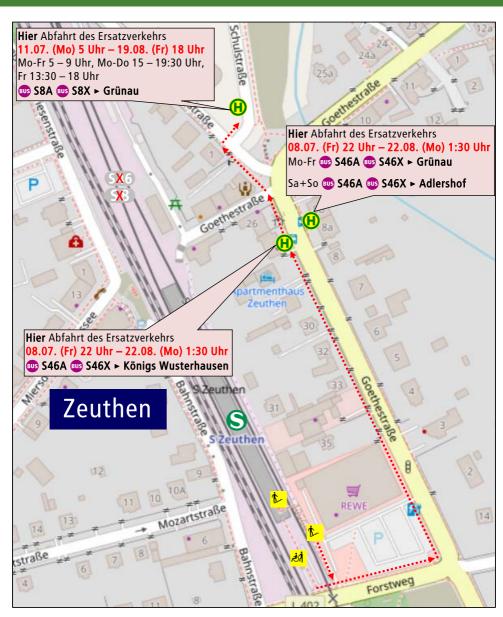
Stops served by replacement bus service







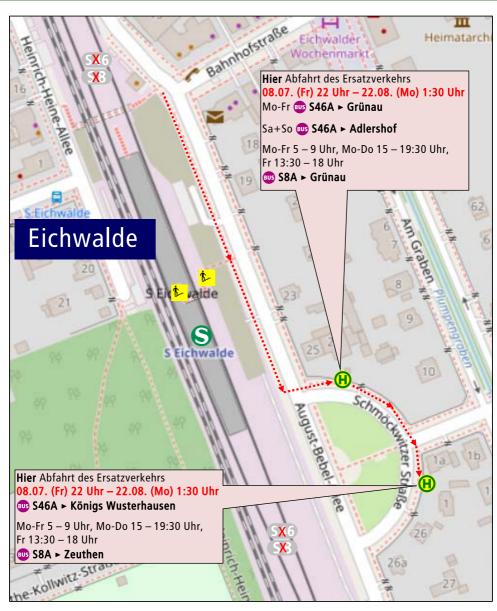
Stops served by replacement bus service







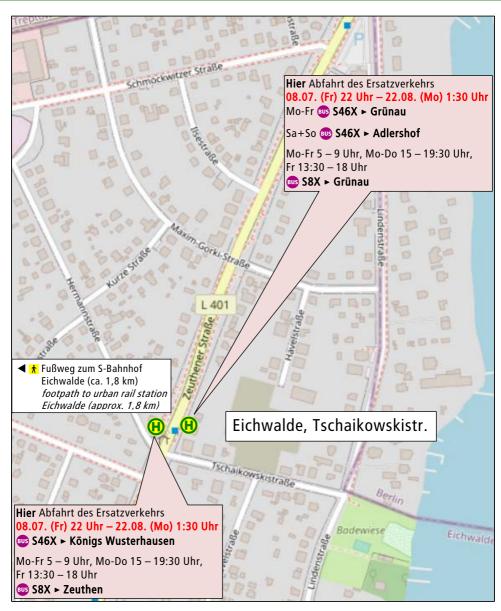
Stops served by replacement bus service







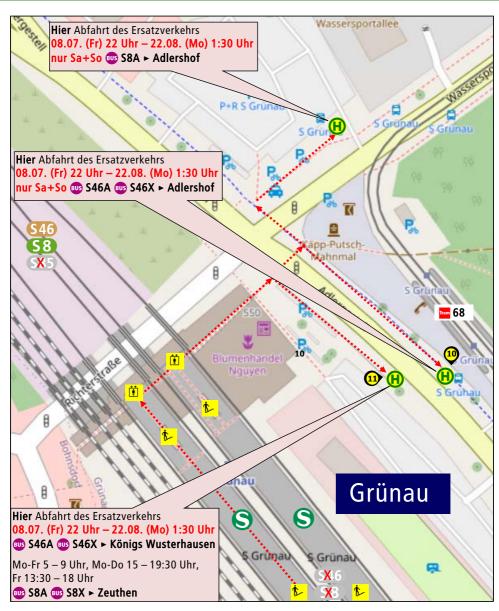
Stops served by replacement bus service







Stops served by replacement bus service







Stops served by replacement bus service

